

Článok 1 Zmluvné strany

Názov: CKM združenie pre študentov, mládež a učiteľov
občianske združenie registrované v registri združení vedenom MV SR pod č. VVS/1-900/90-11747

Sídlo: Vysoká 32, 811 06 Bratislava

IČO: 31 768 164

DIČ: 2021010442

IČ DPH: SK2021010442

Konajúce prostredníctvom: Mgr. Michal Bučko, prezident združenia

Kontaktná osoba: Zuzana Majdanová

E mail, tel. číslo: zmajdanova@ckmsyts.sk; 0948 830 862
(ďalej v texte len „CKM SYTS“ v príslušnom gramatickom tvare)

a

Názov: Spojená škola, Lipová 155/2, Rajec,
Organizačná zložka: Gymnázium, Javorová 152/5, Rajec

Sídlo: Lipová 155/2, 015 01 RAJEC

IČO: 56362684

DIČ: 2122325909

IČ DPH:

Číslo EDUPAGE (ASC): gymrajec

Konajúce prostredníctvom: PaedDr. Marian Paprskár, riaditeľ školy

Kontaktná osoba: PaedDr. Veronika Veselá

E mail, tel. číslo: verowork2020@gmail.com, 0904 669 485
(ďalej v texte len „ŠKOLA“ v príslušnom gramatickom tvare)

sa dohodli na uzavretí tejto Zmluvy o spolupráci
(ďalej len „Zmluva“ v príslušnom gramatickom tvare) v nasledovnom znení:

Článok 2 Úvodné ustanovenia, vyhlásenia a definície

- 2.1. Konštatuje sa, že CKM SYTS je právnická osoba - občianske združenie, ktoré bolo zriadené zakladateľskou listinou zo dňa 27. 06.1996 a vzniklo registráciou v registri združení vedenom Ministerstvom vnútra Slovenskej republiky dňa 12.07.1996 pod č. VVS/1-900/90-11747.
CKM SYTS ako "Exclusive Representative" pre celé územie Slovenskej republiky má na základe zmluvy s organizáciou ISIC Association (*International Student Identity Card Association*) a organizáciou EYCA (*European Youth Card Association*) výhradné právo používať logo ISIC, ITIC, IYTC a EURO<26 na území Slovenskej republiky a zabezpečiť vystavovanie, propagáciu a rozvoj miest pre využitie preukazov typu ISIC, ITIC, IYTC a EURO<26 v Slovenskej republike. Cieľom CKM SYTS je, prepojiť a sprístupniť celosvetové informačné systémy umožňujúce využívanie zliav a výhod na produkty a služby určené študentom, žiakom a učiteľom na Slovensku a v iných krajinách sveta. Pre naplnenie tohto účelu vydáva CKM SYTS členské preukazy - medzinárodné identifikačné preukazy ISIC/EURO<26 určené žiakom dennej formy štúdia a medzinárodné identifikačné preukazy ITIC určené učiteľom škôl a vzdelávacích inštitúcií akreditovaných Ministerstvom školstva SR, po predložení ktorých im budú poskytované v jednotlivých zariadeniach zľavy, resp. zmluvne stanovené výhody na území Slovenskej republiky ako aj v ostatných krajinách sveta.
- 2.2. Konštatuje sa, že ŠKOLA v zmysle zákona č. 245/2008 Z.z. o výchove a vzdelávaní (školský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „Školský zákon“) je výchovnovzdelávacou inštitúciou, ktorá zabezpečuje výchovu a vzdelávanie žiakov podľa Školského zákona prostredníctvom vzdelávacích programov a odborov vzdelávania poskytujúcich na seba nadväzujúce stupne vzdelania. Tomu zodpovedá aj nevyhnutná potreba vytvárania organizačných, technických a ekonomických podmienok pre všestranné využívanie zákonných práv žiakov vrátane podpory programov smerujúcich k rozvíjaniu medzinárodných kontaktov žiakov slovenských škôl v celosvetovom meradle, k čomu je predmetná zmluva spôsobilá efektívne napomáhať.
- 2.3. ISIC je medzinárodný študentský preukaz určený študentom a žiakom dennej formy štúdia. EURO<26 je medzinárodná karta mládeže vydávaná mladým ľuďom do 27 rokov. ISIC/EURO<26 je cobrandový preukaz, určený

žiakom denného štúdia ŠKOLY. ITIC je medzinárodný učiteľský preukaz určený učiteľom škôl a vzdelávacích inštitúcií akreditovaných Ministerstvom školstva SR.

2.4. Zmluvné strany sa dohodli, že pre účely tejto zmluvy použijú nasledovné definície, ktoré majú význam uvedený v tomto článku:

- 2.4.1. **„Preukaz žiaka ISIC/EURO<26“ (ďalej len „PŽ“)** je identifikačným preukazom žiaka ŠKOLY a súčasne je aj medzinárodným študentským preukazom ISIC a kartou mládeže EURO<26 po dobu riadneho uhradenia Členského príspevku CKM SYTS. PŽ je multifunkčný preukaz s logom ŠKOLY. PŽ môže byť vydaný len Oprávnenej osobe, ktorá spĺňa podmienky podľa bodu 2.4.3. tohto Článku Zmluvy. PŽ je platný vždy najskôr od prvého dňa príslušného školského roka, resp. kedykoľvek po tomto termíne, pričom jeho platnosť končí vždy 30. septembra nasledujúceho školského roka. Platnosť PŽ sa opakovane predlžuje Známkou ISIC. V prípade nepredĺženia platnosti PŽ Známkou ISIC prestáva byť PŽ platný ako medzinárodný študentský preukaz ISIC a karta mládeže EURO<26 (ďalej „platnosť ISIC/EURO<26“). Platný PŽ je zároveň členským preukazom CKM SYTS.
- 2.4.2. **„Preukaz učiteľa ITIC“ (ďalej len „PU“)** je identifikačným preukazom učiteľa ŠKOLY a súčasne je aj medzinárodným učiteľským preukazom ITIC po dobu riadneho uhradenia Členského príspevku CKM SYTS. PU je multifunkčný preukaz s logom ŠKOLY. PU môže byť vydaný len Oprávnenej osobe, ktorá spĺňa podmienky podľa bodu 2.4.3. tohto Článku Zmluvy. PU je platný vždy najskôr od prvého dňa príslušného školského roka, resp. kedykoľvek po tomto termíne, pričom jeho platnosť končí vždy 31. decembra nasledujúceho školského roka. Platnosť PU sa opakovane predlžuje Známkou ITIC. V prípade nepredĺženia platnosti PU Známkou ITIC prestáva byť PU platný ako medzinárodný učiteľský preukaz ITIC (ďalej „platnosť ITIC“). Platný PU je zároveň členským preukazom CKM SYTS.
- 2.4.3. **„Oprávnená osoba“** pre PŽ je fyzická osoba, ktorá dovŕšila 5 rokov svojho veku a súčasne v deň podania „Prihlášky za člena – evidenčného listu“ (ďalej len „Žiadosť o vydanie PŽ“) alebo požiadania o známku ISIC, je žiakom ŠKOLY dennej formy štúdia. **„Oprávnená osoba“** pre PU je fyzická osoba, ktorá v deň podania „Prihlášky za člena – evidenčného listu“ (ďalej len „Žiadosť o vydanie PU“) alebo požiadania o známku ITIC, je pedagogickým pracovníkom ŠKOLY a spĺňa podmienky na získanie preukazu ITIC špecifikované na stránke <https://itic.sk/narok-na-preukaz-itic/>.
- 2.4.4. **„Držiteľ Preukazu žiaka ISIC/EURO<26“ (ďalej len „Držiteľ PŽ“)** je Oprávnená osoba podľa bodu 2.4.3. tohto Článku Zmluvy, ktorej bol vydaný PŽ a súčasne je členom CKM SYTS.
- 2.4.5. **„Držiteľ Preukazu učiteľa ITIC“ (ďalej len „Držiteľ PU“)** je Oprávnená osoba podľa bodu 2.4.3. tohto Článku Zmluvy, ktorej bol vydaný PU a súčasne je členom CKM SYTS.
- 2.4.6. **„Osobné údaje“** sú údaje týkajúce sa identifikovanej alebo identifikovateľnej fyzickej osoby, ktorú možno identifikovať priamo alebo nepriamo, najmä na základe všeobecne použiteľného identifikátora, iného identifikátora, ako je napríklad meno, priezvisko, identifikačné číslo, lokalizačné údaje, alebo online identifikátor, alebo na základe jednej alebo viacerých charakteristík alebo znakov, ktoré tvoria jej fyzickú identitu, fyziologickú identitu, genetickú identitu, psychickú identitu, mentálnu identitu, ekonomickú identitu, kultúrnu identitu alebo sociálnu identitu.
Pod pojmom Osobné údaje sa na účely tejto Zmluvy rozumie: meno, priezvisko, titul, dátum narodenia, bydlisko (trvalý pobyt, prechodný pobyt), emailová adresa, telefónne číslo, škola, ročník štúdia, podpis, sériové výrobné číslo preukazu (čipu) PŽ alebo PU, jedinečné identifikačné číslo PŽ alebo PU, ktorého je Oprávnená osoba držiteľom.
- 2.4.7. **„Nariadenie“** je Nariadenie Európskeho parlamentu a rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní Osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov), zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení
- 2.4.8. **„Zákonom o ochrane osobných údajov“** je zákon č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov
- 2.4.9. **„Sprostredkovateľ“** je ŠKOLA ako osoba v zmysle článku 28 a nasl. Nariadenia, ktorá spracúva Osobné údaje Oprávnených osôb v mene CKM SYTS ako Prevádzkovateľa, v rozsahu a za podmienok dojednaných s CKM SYTS ako Prevádzkovateľom v tejto Zmluve a v súlade s Nariadením a so Zákonom o ochrane osobných údajov a ostatnými príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi.
- 2.4.10. **„Prevádzkovateľ“** je CKM SYTS ako osoba, ktorá sama alebo spoločne s inými vymedzí účel a prostriedky spracúvania osobných údajov a spracúva osobné údaje vo vlastnom mene; prevádzkovateľ alebo konkrétne požiadavky na jeho určenie môžu byť ustanovené v osobitnom predpise alebo medzinárodnej zmluve, ktorou je Slovenská republika viazaná, ak takýto predpis alebo táto zmluva ustanovuje účel a prostriedky spracúvania osobných údajov.
- 2.4.11. **„Členský príspevok“** je príspevok hradený Oprávnenou osobou, úhradou ktorého:
a) sa Oprávnená osoba stáva členom CKM SYTS,
b) si Držiteľ PŽ/PU predlžuje platnosť PŽ/PU a členstvo v CKM SYTS.
Povinnosť a podmienky úhrady Členských príspevkov vyplývajú Oprávnenej osobe z podmienok členstva v CKM SYTS podľa stanov CKM SYTS. Podmienkou vystavenia PŽ/PU alebo vydania Známky ISIC/ITIC je úhrada Členského príspevku Oprávnenou osobou.

- 2.4.12. „**Známka ISIC**“ je nálepková známka na PŽ s označením kalendárneho mesiaca a roka, do ktorého sa súčasne predlžuje členstvo Držiteľa PŽ v CKM SYTS ako aj platnosť PŽ.
- 2.4.13. „**Známka ITIC**“ je nálepková známka na PU s označením kalendárneho mesiaca a roka, do ktorého sa súčasne predlžuje členstvo Držiteľa PU v CKM SYTS ako aj platnosť PU.
- 2.4.14. „**Dotknutá osoba**“ ja každá Oprávnená osoba, ktorej osobné údaje sa spracúvajú.
- 2.4.15. „**Pseudonymizácia**“ je spracúvanie osobných údajov spôsobom, že ich nie je možné priradiť ku konkrétnej dotknutej osobe bez použitia dodatočných informácií, ak sa takéto dodatočné informácie uchovávajú oddelene a vzťahujú sa na ne technické a organizačné opatrenia na zabezpečenie toho, aby osobné údaje nebolo možné priradiť identifikovanej fyzickej osobe alebo identifikovateľnej fyzickej osobe,
- 2.4.16. „**Šifrovanie**“ je transformácia osobných údajov spôsobom, ktorým opätovné spracúvanie je možné len po zadaní zvoleného parametra, ako je kľúč alebo heslo,
- 2.4.17. „**Štandardnou ochranou osobných údajov**“ sa rozumie ochrana, ktorá spočíva v prijatí primeraných technických a organizačných opatrení na zabezpečenie spracúvania osobných údajov len na konkrétny účel, minimalizácie množstva získaných osobných údajov a rozsahu ich spracúvania, doby uchovávania a dostupnosti osobných údajov. Prevádzkovateľ a sprostredkovateľ sú povinní zabezpečiť, aby osobné údaje neboli štandardne prístupné neobmedzenému počtu fyzických osôb.
- 2.4.18. „**Špecifickou ochranou osobných údajov**“ sa rozumie ochrana osobných údajov, ktorá spočíva v prijatí primeraných technických a organizačných opatrení, najmä vo forme pseudonymizácie, na účinné zavedenie primeraných záruk ochrany osobných údajov a dodržiavanie základných zásad spracovania osobných údajov. Prevádzkovateľ a sprostredkovateľ sú povinní pri špecificky navrhutej ochrane osobných údajov zohľadniť najnovšie poznatky ochrany osobných údajov, náklady na vykonanie opatrení, povahu, rozsah, kontext a účel spracúvania osobných údajov a riziká spracúvania osobných údajov s rôznou pravdepodobnosťou a závažnosťou, ktoré spracúvanie osobných údajov predstavuje pre práva dotknutej osoby.

Článok 3

Predmet zmluvy

- 3.1. Predmetom tejto zmluvy je:
- 3.1.1. spolupráca zmluvných strán pri vydávaní PŽ vo vizuále ISIC/EURO<26, PU vo vizuále ITIC, pri vydávaní Známk ISIC/ITIC a pri vydávaní duplikátov PŽ/PU Oprávneným osobám,
- 3.1.2. spolupráca zmluvných strán pri zabezpečení registrácie Držiteľov PŽ/PU a Známk ISIC/ITIC v informačnom systéme CKM SYTS,
- 3.1.3. spolupráca zmluvných strán pri výbere Členských príspevkov v CKM SYTS ako aj poplatkov dodávateľovi za výrobu a dodávku PŽ/PU alebo duplikátov PŽ/PU,
- 3.1.4. dohoda zmluvných strán o poverení ŠKOLY ako Sprostredkovateľa zo strany CKM SYTS ako Prevádzkovateľa spracúvaním Osobných údajov Oprávnených osôb, ako aj o rozsahu, spôsobe, podmienkach a účele spracúvania osobných údajov v súlade s článkom 28 (a podpome 29 a 32 ods. 4) Nariadenia.
- 3.2. Zmluvné strany sa podpisom tejto Zmluvy zaväzujú spolupracovať v zmysle bodu 3.1. tohto Článku Zmluvy a poskytovať si vzájomnú súčinnosť a všetky informácie potrebné pre riadne a včasné plnenie svojich povinností, ktoré im vyplývajú z tejto Zmluvy.
- 3.3. ŠKOLA sa zaväzuje aktivovať podstránku o PŽ na internetovej stránke ŠKOLY generovanej programom aSc agenda alebo inom (pokiaľ takýto program ŠKOLA používa) alebo poskytnúť CKM SYTS priestor na internetovej stránke ŠKOLY (podstránku, link, banner) určený na umiestnenie informácií o zľavách a výhodách platných pre Držiteľov PŽ. ŠKOLA poskytne CKM SYTS potrebnú súčinnosť pri obnove informácií na internetovej stránke ŠKOLY.
- 3.4. Zmluvné strany sa zároveň dohodli, že ŠKOLA bude informovať Držiteľov a potenciálnych Držiteľov PŽ, PU o oprávneniach a výhodách vyplývajúcich z PŽ alebo PU, alebo poskytne CKM SYTS k tomu potrebnú súčinnosť. **Za tým účelom bude ŠKOLA budúcim žiakom ŠKOLY, spoločne s rozhodnutím o prijatí fyzickej osoby na štúdium, zasielať sprievodné listy, v ktorých ich bude informovať o možnosti objednania si PŽ.** Takéto sprievodné listy dodá CKM SYTS ŠKOLE bezodplatne, pokiaľ o to ŠKOLA požiada.
- 3.5. ŠKOLA bude najneskôr na začiatku každého školského roka informovať Držiteľov PŽ/PU o možnosti zakúpenia si Znamky ISIC/ITIC (ako podmienky predĺženia platnosti PŽ/PU a členstva v CKM SYTS) na príslušný školský rok. Konkrétny spôsob možnosti zakúpenia si Znamky ISIC/ITIC bude ŠKOLE oznámený zo strany CKM SYTS.
- 3.6. ŠKOLA tiež podľa možnosti vytvorí stály informačný priestor (napr. nástenka, informačný monitor atď.) za účelom informovania Držiteľov PŽ/PU o využití PŽ/PU a o iných aktualitách týkajúcich sa PŽ/PU.

Článok 4

Práva a povinnosti ŠKOLY

- 4.1. Za účelom plnenia predmetu Zmluvy podľa Článku 3 sa ŠKOLA podpisom tejto zmluvy zaväzuje, že bude pre CKM SYTS v jeho mene a na jeho účet vykonávať úkony potrebné pre vydávanie PŽ/PU a Známk ISIC/ITIC na ŠKOLE, a to najmä:
- a) informovať záujemcov o vydávaní PŽ/PU ŠKOLOU a o spôsobe podania Žiadostí o vydanie PŽ/PU,

- b) poskytovať záujemcom o PŽ/PU informácie o spôsobe úhrady členských príspevkov ako aj poplatkov dodávateľovi za výrobu a dodávku PŽ/PU alebo duplikátov PŽ/PU,
 - c) vyrábať, resp. zabezpečovať výrobu PŽ/PU alebo duplikátu PŽ/PU,
 - d) odovzdávať PŽ/PU, duplikáty PŽ/PU a Znamky ISIC/ITIC, resp. vytvárať podmienky na ich odovzdanie Oprávneným osobám,
 - e) spracúvať osobné údaje Oprávnených osôb, a to spôsobom a za podmienok podľa tejto Zmluvy.
- 4.2.** ŠKOLA je povinná všetky svoje povinnosti podľa tejto Zmluvy vykonávať osobne, s výnimkou povinností podľa bodu 4.1 písm. c) tohto Článku Zmluvy. ŠKOLA je oprávnená použiť na plnenie povinností podľa predošlej vety tohto bodu Zmluvy inú osobu len po predchádzajúcej písomnej dohode (formou elektronickej pošty) s CKM SYTS.
- 4.3.** ŠKOLA je povinná pri zariaďovaní záležitostí podľa tejto Zmluvy postupovať s vynaložením odbornej starostlivosti. Ak ŠKOLA nebude plniť svoje povinnosti riadne a včas tak, ako je medzi zmluvnými stranami v tejto Zmluve dohodnuté, ŠKOLA zodpovedá za škodu, ktorá tým CKM SYTS vznikne.
- 4.4.** ŠKOLA je oprávnená objednávať výhradne PŽ/PU a/alebo Znamku ISIC/ITIC a/alebo duplikát PŽ/PU pre Oprávnenú osobu (žiaka/zamestnanca ŠKOLY), ktorá:
- a) spĺňa podmienky uvedené v bode 2.4.3. Článku 2 tejto Zmluvy, a súčasne
 - b) uhradila členský príspevok za PŽ/PU a/alebo Znamku ISIC/ITIC na účet CKM SYTS, t.j. nachádza sa v zozname zrealizovaných úhrad s identifikačným kódom ŠKOLY, ktorý ŠKOLE zaslalo CKM SYTS.
- V prípade, že ŠKOLA objedná PŽ/PU a/alebo Znamku ISIC/ITIC pre Oprávnenú osobu, ktorá sa nenachádzala v zozname zrealizovaných úhrad s identifikačným kódom ŠKOLY, ktorý ŠKOLE zaslalo CKM SYTS, je ŠKOLA povinná uhradiť CKM SYTS členský príspevok ako aj poplatok dodávateľovi za výrobu a dodávku PŽ/PU za každý takýto PŽ/PU a/alebo Znamku ISIC/ITIC za Oprávnenú osobu.
- 4.5.** ŠKOLA sa zaväzuje počas doby platnosti tejto Zmluvy zabezpečiť výrobu PŽ/PU alebo duplikátov PŽ/PU buď priamo v CKM SYTS, alebo u iného dodávateľa, ktorý má na výrobu preukazov vo vizuále PŽ/PU oprávnenie od CKM SYTS a berie na vedomie, že dodávateľ si za výrobu a dodávku PŽ/PU alebo duplikátov PŽ/PU účtuje samostatné poplatky, ktorých výška je predmetom samostatnej zmluvy uzatvorenej medzi ŠKOLOU a dodávateľom. Pred zadáním výroby PŽ/PU dodávateľovi je povinná objednať si sériu jedinečných licenčných čísel pre vystavenie PŽ/PU od CKM SYTS (vzor Objednávky dodá ŠKOLE CKM SYTS). ŠKOLA je povinná prideliť každému PŽ/PU len jedno jedinečné licenčné číslo zo série, ktorá bola ŠKOLE pridelená. Žiadne už raz použité jedinečné licenčné číslo ŠKOLA nie je oprávnená bez predchádzajúceho písomného súhlasu CKM SYTS použiť druhýkrát, s výnimkou prípadov podľa bodu 4.10. tohto Článku Zmluvy. V prípade, že ŠKOLA využíva program aSc agenda (prípadne iný), jedinečné licenčné čísla jej pridelí program automaticky, pri objednávaní PŽ/PU. ŠKOLA sa zaväzuje vydávať PŽ žiakom ŠKOLY, ktorí oň prejavia záujem počnúc 1. 9. 2024 až do konca platnosti tejto Zmluvy. ŠKOLA sa zaväzuje vydávať PU učiteľom ŠKOLY, ktorí oň prejavia záujem počnúc 1. 9. 2024 až do konca platnosti tejto Zmluvy.
- 4.6.** ŠKOLA sa zaväzuje pri plnení svojich povinností podľa tejto Zmluvy dodržiavať dizajnové špecifikácie PŽ/PU, ako aj podmienky ich výroby, ktoré spolu s plnofarebným vzorom dizajnu oboch strán PŽ/PU tvoria Prílohu č. 1 tejto Zmluvy. Akákoľvek zmena dizajnových prvkov ŠKOLY, ktoré sú vyobrazené na PŽ/PU, je možná len po predchádzajúcej písomnej dohode zmluvných strán.
- 4.7.** ŠKOLA sa zaručuje, že tretia osoba poverená plnením povinností súvisiacich s výrobou PŽ/PU alebo duplikátov PŽ/PU – výrobca PŽ/PU - bude pri výrobe PŽ/PU postupovať v súlade s podmienkami dojednanými zmluvnými stranami v tejto Zmluve a pri ochrane osobných údajov bude postupovať obdobne ako to ŠKOLE vyplýva z tejto zmluvy. V prípade porušenia tejto povinnosti treťou osobou – výrobcom PŽ/PU - ŠKOLA zodpovedá CKM SYTS za škodu, ktorá by tým CKM SYTS vznikla.
- 4.8.** ŠKOLA zodpovedá za správnosť, úplnosť a aktuálnosť Osobných údajov Oprávnenej osoby odoslaných do CKM SYTS pri objednaní PŽ/PU. ŠKOLA zabezpečí sumarizáciu Osobných údajov o všetkých Oprávnených osobách, pre ktoré objednáva vydanie PŽ/PU, duplikát PŽ/PU, Znamku ISIC/ITIC:
- a) formou zápisu Osobných údajov o príslušnej Oprávnenej osobe v programe aSc agenda (zápis bude uskutočnený najneskôr v deň objednania PŽ/PU, duplikátu PŽ/PU, Znamky ISIC/ITIC), pričom doručenie Osobných údajov Oprávnených osôb do CKM SYTS prebehne automaticky do 24 hodín, alebo ak ŠKOLA program aSc agenda nepoužíva, tak
 - b) formou zápisu Osobných údajov do osobitnej tabuľky, ktorej štruktúru ŠKOLE dodá CKM SYTS a ktorú ŠKOLA doručí do CKM SYTS vo vopred dohodnutom termíne a vopred dohodnutým spôsobom.
- 4.10.** ŠKOLA sa zaväzuje v prípade odcudzenia, straty, zničenia, poškodenia alebo inej podobnej udalosti, ktorá urobí PŽ/PU pre Oprávnenú osobu neupotrebitelným, prevydať PŽ/PU držiteľovi PŽ/PU výhradne s rovnakým licenčným číslom a s rovnakým dátumom platnosti, ako bol dátum platnosti pôvodného PŽ/PU. Za takto prevydaný PŽ/PU nebude Oprávnená osoba platiť CKM SYTS nový členský príspevok.
- 4.11.** ŠKOLA sa zaväzuje do 5 pracovných dní odo dňa doručenia písomnej výzvy CKM SYTS umožniť zástupcovi CKM SYTS nahliadnuť do dokladov súvisiacich s objednávkou, výrobou, výdaním PŽ/PU, Znamok ISIC/ITIC, duplikátov PŽ/PU a v prípade potreby vyhotoviť kópiu takýchto dokladov pre CKM SYTS.
- 4.12.** ŠKOLA sa zaväzuje informovať CKM SYTS o prípadných nových funkciách využitia PŽ/PU na ŠKOLE najneskôr 10 kalendárnych dní pred ich zavedením.

Článok 5

Práva a povinnosti CKM SYTS

- 5.1. CKM SYTS bude prijímať od Oprávnených osôb Členské príspevky na príslušný školský rok v nasledovnej výške:
- a) Členský príspevok vo výške **13,- EUR** za každý vydaný PŽ s aktuálne vyznačenou platnosťou (predtlačenou alebo vyznačenou na Známkach ISIC),
 - b) Členský príspevok vo výške **13,- EUR** za každú vydanú Známkou ISIC.
 - c) Členský príspevok vo výške **13,- EUR** za každý vydaný PU s aktuálne vyznačenou platnosťou (predtlačenou alebo vyznačenou na Známkach ITIC),
 - d) Členský príspevok vo výške **13,- EUR** za každú vydanú Známkou ITIC.
- V prípade, že oprávnená osoba pre PŽ/PU má v čase vydania PŽ/PU platný aj iný členský preukaz CKM SYTS, bude jej, na základe samostatnej žiadosti zaslanej oprávnenou osobou do CKM SYTS, vrátená pomerná časť uhradeného Členského príspevku v CKM SYTS za dobu súbežnej platnosti PŽ/PU iného členského preukazu.
- 5.2. CKM SYTS je oprávnené jednostranne meniť výšku Členských príspevkov uvedených v bode 5.1. tohto Článku Zmluvy. Zmenu výšky Členského príspevku je CKM SYTS povinné oznámiť ŠKOLE, a to vždy najneskôr do 31.3. Zmenená výška Členského príspevku bude platná pre všetky PŽ/PU, Znamky ISIC/ITIC, ktoré budú mať platnosť od nasledujúceho školského roka, t.j. od 1.6.
- 5.3. Zmluvné strany sa dohodli, že CKM SYTS založí vo svojom mene bankový účet (ďalej aj ako „Účet“), na ktorý budú Oprávnené osoby (prípadne ich rodičia), prostredníctvom formulára a platobnej brány umiestnených na webovej stránke CKM SYTS, uhrádzať Členské príspevky za PŽ/PU alebo Znamky ISIC/ITIC ako aj poplatky dodávateľovi za výrobu a dodávku PŽ/PU. CKM SYTS bude v pravidelných intervaloch zasielať ŠKOLE zoznam zrealizovaných úhrad s identifikačným kódom ŠKOLY, prostredníctvom ktorého bude vedieť ŠKOLA kontrolovať prijaté finančné prostriedky a identifikovať Oprávnené osoby, pre ktoré následne objedná vydanie PŽ/PU alebo Znamok ISIC/ITIC. CKM SYTS bude prijímať vyššie uvedené finančné prostriedky výlučne ako zálohu pre vydanie PŽ/PU alebo Znamky ISIC/ITIC. Zmluvné strany sa dohodli, že právo narábať s peňažnými prostriedkami s identifikačným kódom ŠKOLY prijatými na Účet má výhradne ŠKOLA, ktorá ho bude vykonávať prostredníctvom CKM SYTS zasielaním písomných pokynov na úhradu alebo odsúhlasením faktúr, pričom prijaté peňažné prostriedky môžu byť použité výlučne na tieto účely a v tomto poradí:
- a) na odpočet prijatej zálohy podľa bodu 5.3. vo faktúrach vystavených CKM SYTS za Členské príspevky za PŽ/PU alebo Znamky ISIC/ITIC objednané Oprávnenými osobami ŠKOLY,
 - b) na úhradu faktúr vystavených dodávateľom za výrobu a dodávku PŽ/PU,
 - c) na akékoľvek ďalšie úhrady dohodnuté v písomnej podobe (postačuje aj e-mailová forma) medzi CKM SYTS a ŠKOLOU (napríklad odplata ŠKOLY alebo podpora projektov ŠKOLY a podobne...).
- 5.4. CKM SYTS nezodpovedá za prípadný nedostatok finančných prostriedkov s identifikačným kódom ŠKOLY prijatých na Účet, v dôsledku čoho by nebolo možné realizovať niektoré alebo všetky úhrady podľa písmen a - c bodu 5.3 tohto Článku Zmluvy, za predpokladu, že CKM SYTS s finančnými prostriedkami narábalo výhradne na základe písomných pokynov ŠKOLY.
- 5.5. Po odsúhlasení správnosti faktúr je ŠKOLA povinná zaslať CKM SYTS písomný (e-mailový) súhlas správnosti faktúry vystavenej CKM SYTS, resp. písomný pokyn na vykonanie úhrady faktúry za výrobu a dodávku PŽ/PU vystavenej dodávateľom. Škola zodpovedá za správnosť a úplnosť takéhoto písomného pokynu. Za predpokladu, že na Účte bude dostatok finančných prostriedkov, prijatých s identifikačným kódom ŠKOLY, sa CKM SYTS zaväzuje vykonať úhradu do 10 pracovných dní od prijatia písomného pokynu ŠKOLY. ŠKOLA berie na vedomie, že CKM SYTS vykonáva úhrady maximálne jedenkrát týždenne, spravidla vo štvrtok.
- 5.6. ŠKOLA sa zaväzuje oboznámiť žiadateľa PŽ/PU alebo Znamky ISIC/ITIC alebo dodávateľa PŽ/PU o skutočnosti, že Účet je založený na meno CKM SYTS, v opačnom prípade zodpovedá za škodu, ktorá tým CKM SYTS vznikne.
- 5.7. Odpočet prijatých záloh z faktúr CKM SYTS a úhrada faktúr dodávateľa PŽ/PU vystavených na meno ŠKOLY z Účtu uskutočnený podľa bodu 5.3. – 5.5., sa nepovažuje za bezdôvodné obohatenie v zmysle ustanovení Občianskeho zákonníka a považuje sa za riadne plnenie.
- 5.8. CKM SYTS sa zaväzuje na základe Osobných údajov o Oprávnenej osobe získaných od ŠKOLY zaregistrovať a následne evidovať Držiteľov PŽ/PU vo svojom informačnom systéme ako členov CKM SYTS, a to za účelom spracúvania osobných údajov Oprávnených osôb.
- 5.9. CKM SYTS sa zaväzuje zabezpečiť použiteľnosť PŽ/PU v sieti zmluvne zabezpečených zliav v Slovenskej republike, ako aj rozširovať ponuku zliav a výhod na území Slovenskej republiky.
- 5.10. CKM SYTS sa zaväzuje zabezpečovať informačný servis o nových zľavách a výhodách spojených s členstvom v CKM SYTS pre všetkých členov CKM SYTS prostredníctvom internetovej stránky www.isic.sk, www.itic.sk, resp. formou elektronickej pošty alebo formou informačných materiálov zasielaných ŠKOLE. Za účelom naplnenia tejto povinnosti sa ŠKOLA zaväzuje poskytnúť CKM SYTS potrebnú súčinnosť.